

Glosse.

Ueberschrift. Incipit, initium capit. *editus*, compositus vel scriptus. *oraculo*, eloquio. *delatus*, i. vectus vel portatus vel deductus vel derivatus. *edicta*, i. dictamina. *cosmographi*, i. mundi scriptoris.

I. *Philosophorum*, i. amatorum sapientiae. *schedulas*, i. cartulas vel libros. *sagaci*, sapienti. *indagatione*, i. inquisitione. *investigans*, i. scrutans. *tantundem*, i. tantum et idem, vel iterum atque iterum. *Opposui*, i. contra posui. *academicos*, vel graecos philosophos. *studio*, ingenio. *indagare*, i. investigare. *altiora*, i. excellentiora. *cursim*, i. paulatim. *fastigia*, alta. *cerni*, videre. *Illi* sc. academici. *metuendo*, i. timendo. *temeranter*, i. audacter. *adrectare*, i. palpare vel tangere. *cur*, quare. *cosmographus*, i. mundi descriptor. *difficilia*, i. ardua. *velus*, i. omnis generis. *compererint*, i. intelligant vel experti fuerint.

II. *Sophista*, i. sapiens. *claruit*, refulsit vel resplenduit vel emicuit. *codices*, i. libros. *nuncupavit*, appellavit vel vocitavit. *cognovimus*, i. intelleximus. *sophogrammos*, i. sapientia scripta vel sapientiae libros. *appellavit*, i. nuncupavit. *inenarrabili*, i. inedicibili. *texens*, i. narrans vel aperiens.

III. *Initium*, principium vel exordium. *instituit*, i. statuit. *summopere*, i. magnopere. *ergatam*, i. massam, i. clyne. *multipliciter*, i. multifarie. *incunctanter*, i. indubitanter. *disparilia*, i. inaequalia.

IV. *Paradisus*, i. locus deliciarum. *conditum*, i. factum. *adsignata*, i. commendata.

V. *Infernum*, i. extremum vel ultimum. *voraginem*, i. deglutientem. *asperam*, duram vel contrariam. *in barathrum*, i. in voraginem. *fore*, i. esse. *leterrimum*, deforme vel nigrum. *ab alto*, i. ab excelso. *sopire*, i. deicere. *casuros*, i. ruituros. *attendebat*, i. cernebat vel intuitus est. *in conditione*, i. in creatione. *discerptam*, i. divisam. *nubilo*, i. nube. *rutilantem*, fulgentem vel micantem. *conditionem*, i. formationem. *fieri*, i. esse. *collocata*, i. constituta. *catagine*, i. voragine. *inferius*, i. ulterius. *ad examinationem*, i. ad purgationem. *crudelium*, i. tyrannorum. *secernendo*, i. videndo, intuendo vel contemplando. *divisa*, i. separata. *reparaturus*, i. renaturus. *lapsus*, i. casus. *ignem et aquam*, tribulationes et purgationes. *stagnum ignis*, flumen quod Phlegeton graece dicitur. *ruinam*, i. casum. *impiorum*, sc. hominum. *nominat*, i. appellat. *haec omnium*, sc. quae dixi.

VII. *Bitumine*, i. pice. *sablo*, i. arenae.

VIII. *Statutum*, i. compositum. *asserit*, i. dicit. *caelicolae*, i. spiritus. *stabili et immobili situ*, i. felices nimium. *massa*, i. ergata vel clyne. *inseparabilis*, i. indivisibilis. *simul*, pariter, conjunctim. *constituta*, i. composita.

IX. *Species*, i. figura. *divisa*, i. separata. *procul dubio*, ominis [omnino?]. *in cacumine*, i. altitudine. *initium*, principium. *claram*, perspicuam. *eminentiam*, excellentiam. *refulserat*, i. enituerat. *claruit*, refulsit. *primus*, sc. angelus. *ambiens*, i. desiderans. *a culmine*, i. a celsitudine, *altitudinis*, i. sublimitatis. *decidit*, i. corruit. *ulique*, certe. *conditus*, i. formatus.

X. *Utique*, i. certe. *massa*, i. congerie. *multifarie*, i. multipliciter. *divisit*, i. dirempsit. *in iudicio*, i. in arbitrio. *noverat*, i. sciebat. *praesciendo*, i. agnoscendo. *ruituros*, i. casuros. *rudi*, i. novi. *damnatorum*, i. punitorum. *mole*, i. pondere. *livoris*, i. cruoris. *prior*, i. ante. *claritatem*, i. splendorem. *immensam*, i. magnam. *cernere*, i. contuere. *plus*, i. magis. *eminentior*, i. excellentior. *claruerat*, i. fulserat. *callidus*, i. fraudulentus. *ignifer*, ignem ferens. *extolleret*, i. elevaret. *solium*, i. thronum. *altitudinem*, i. celsitudinem. *inaudita*, i. non